

**PRIKUPLJANJE KRAVLJEG MLIJEKA I PROIZVODNJA MLIJEČNIH PROIZVODA U FEDERACIJI BiH
DECEMBAR/PROSINAC 2017.**

**COLLECTION OF COW'S MILK AND PRODUCTION OF DAIRY PRODUCTS IN THE FEDERATION OF BiH
DECEMBER 2017**

Ukupna količina prikupljenog kravljeg mlijeka u decembru/prosincu 2017. u odnosu na decembar/prosinac 2016. veća je za 2,2%, u poređenju sa prosjekom 2016. veća je za 1,9%.

In December 2017, the total quantity of collected cow's milk increased by 2.2% compared to December 2016, and increased by 1.9% compared to the 2016 average.

Sadržaj mliječne masti u decembru/prosincu 2017. u odnosu na decembar/prosinac 2016. manji je za 0,3%, a u odnosu na prosjek 2016. veći je za 2,6%. Sadržaj proteina u decembru/prosincu 2017. u odnosu na decembar/prosinac 2016. manji je za 0,1%, a u odnosu na prosjek 2016. veći je za 2,0%.

In December 2017, the content of milk fats decreased by 0.3% compared to December 2016, and increased by 2.6% compared to the 2016 average, while the content of proteins decreased by 0.1% compared to the same month previous year and increased by 2.0% compared to the 2016 average.

U decembru/prosincu 2017. u odnosu na decembar/prosinac 2016. povećanje je zabilježeno kod proizvodnje mlijeka za piće za 8,9%. Sadržaj fermentisanih mliječnih proizvoda u decembru/prosincu 2017. u odnosu na decembar/prosinac 2016. ostao je isti, dok je smanjenje zabilježeno kod proizvodnje pavlake/vrhnja za 0,2%, kajmaka za 10,3% i kravljeg sira za 3,9%.

In December 2017, compared to December 2016, an increase was recorded in production of drinking milk by 8.9%. In December 2017 the content of fermented milk products remained the same compared to the 2016 average, while a decrease was recorded in production of cream by 0.2% kajmak by 10.3% and cow's cheese by 3.9%.

U odnosu na prosjek 2016. povećanje je zabilježeno kod proizvodnje mlijeka za piće za 10,6% i kajmaka za 8,9%, dok je smanjenje zabilježeno kod proizvodnje pavlake/vrhnja za 9,9%, fermentisanih mliječnih za 8,8% i kravljeg sira za 4,5%.

As compared to the 2016 average, an increase was recorded in the production of drinking milk by 10.6% and kajmak by 8.9% while a decrease was recorded in production of cream by 9.9%, fermented milk products by 8.8% and cow's cheese by 4.5%.

PRIKUPLJANJE KRAVLJEG MLIJEKA I PROIZVODNJA MLIJEČNIH PROIZVODA

COLLECTION OF COW'S MILK AND PRODUCTION OF DAIRY PRODUCTS

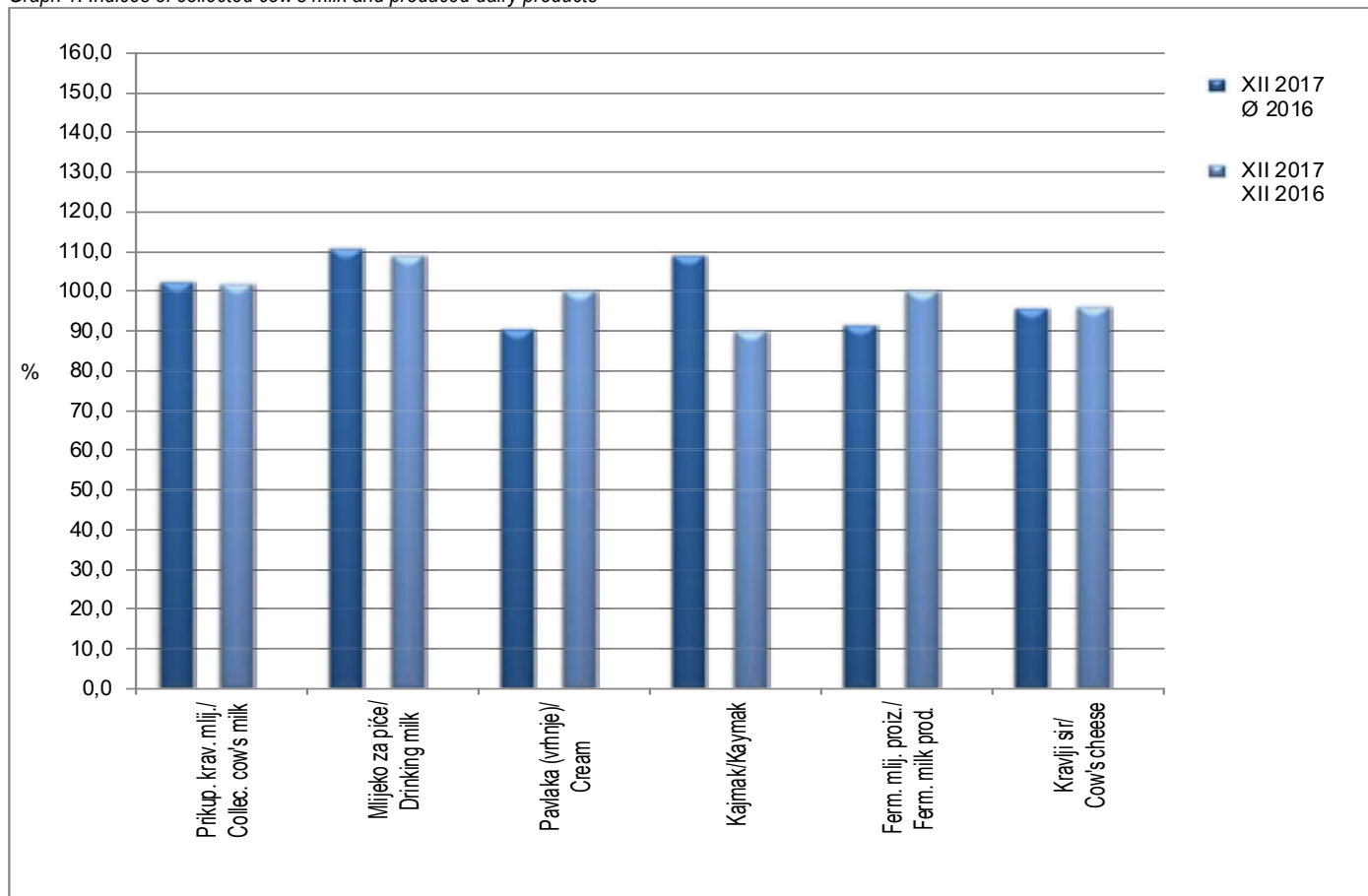
	Prikupljeno kravlje mlijeko i proizvodnja mliječnih proizvoda, t <i>Collected cow's milk and produced milk products, t</i>			Indeksi/Indices		
	Ø 2016*	XII 2016*	XII 2017	XII 2017 Ø 2016	XII 2017 XII 2016	
Prikupljeno kravlje mlijeko	13.466,1	13.514,3	13.765,3	102,2	101,9	Collected cow's milk
Sadržaj masti u mlijeku, %	3,93	4,05	4,03	102,6	99,7	<i>Fat content, %</i>
Sadržaj proteina u mlijeku, %	3,32	3,39	3,38	102,0	99,9	<i>Protein content, %</i>
Mlijeko za piće	7.384,6	7.501,9	8.168,0	110,6	108,9	<i>Drinking milk</i>
Pavlaka/vrhnje	1.280,5	1.156,2	1.154,3	90,1	99,8	<i>Cream</i>
Kajmak	20,7	25,2	22,6	108,9	89,7	<i>Kajmak</i>
Fermentirani mliječni proizvodi	2.133,1	1.945,8	1.945,4	91,2	100,0	<i>Fermented milk products</i>
Kravlji sir	322,8	320,9	308,4	95,5	96,1	<i>Cheese from cow's milk</i>

* Korigovani podaci

* Corrected data

Grafikon 1. Indeksi prikupljenih količina kravljeg mlijeka i proizvodnje mliječnih proizvoda

Graph 1. Indices of collected cow's milk and produced dairy products



METODOLOŠKA OBJAŠNENJA

Podaci o prikupljenom kravljem mlijeku i proizvodnji mliječnih proizvoda prikupljaju se redovnim mjesečnim istraživanjem „Mjesečni izvještaj o prikupljanju kravljeg mlijeka i proizvodnji mliječnih proizvoda“ (PO-M-MP/M). Ovim izvještajem prikupljaju se podaci o količini prikupljenog kravljeg mlijeka, sadržaju mliječne masti i proteina, te proizvodnji mliječnih proizvoda od kravljeg mlijeka.

Jedinice posmatranja i izvještajne jedinice su pravne osobe i dijelovi pravnih osoba razvrstani prema KD BiH 2010 u djelatnost 10.51-Proizvodnja mlijeka, mliječnih proizvoda i sira.

Definicije

Mlijeko za piće obuhvata sirovo mlijeko, nebrano mlijeko, djelomično obrano mlijeko i obrano mlijeko bez sadržaja aditiva.

Pavlaka/vrhnje obuhvata pavlaku/vrhnje za direktnu potrošnju s više ili manje od 29% mliječne masti.

Fermentirani proizvodi obuhvataju jogurt, tekući jogurt, kiselo mlijeko, acidofilno mlijeko te ostale fermentirane proizvode.

Maslac/puter obuhvata otopljeni maslac, ulje maslaca/putera i slične proizvode s više od 82% mliječne masti.

Kajmak je proizvod sličan maslacu/puteru sa sadržajem mliječne masti manjim od 80%, isključujući ostale masti.

Kravlji sir obuhvata sve vrste sira dobivene isključivo od kravljeg mlijeka (meki, polumeki, tvrdi i ostali sirevi), isključujući topljeni sir.

Skraćenice/Kratice

KD BiH 2010. Klasifikacija djelatnosti 2010.
t tona

NOTES ON METHODOLOGY

Data on collected cow's milk and production of dairy products are obtained through regular monthly survey which is conducted through the report "Monthly report on the collection of cow's milk and production of dairy products". This report provides information on quantity of collected cow's milk, milk fat and protein contents and the production of dairy products from cows' milk.

Observation and reporting units are legal entities and parts of legal entities classified, according to the KD B&H 2010, in class 10.51- Production of milk, dairy products and cheese.

Definitions

Drinking milk comprises raw milk, whole milk, skimmed milk, semi-skimmed milk and skimmed milk containing no additives.

Cream comprises cream for direct consumption, with fat content more or less than 29%.

Fermented products include yoghurts, drinkable yoghurts, sour milk, acidified milk and other fermented products.

Butter includes melted butter, butter oil and similar products with more than 82% fat content.

Kaymak is a product similar to butter, with fat content less than 80%.

Cheese includes all kinds of cheese produced from cow's milk (soft, semi-soft, hard and other cheeses), excluding melted cheese.

Abbreviations

KD B&H 2010 Classification of Activities, 2010
t ton

Izdaje Federalni zavod za statistiku FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26
Published by the Institute for Statistics of FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon/Phone: +387 (33) 20 64 52, Fax: +387 (33) 22 61 51
Elektronska pošta/E-mail: fedstat@fzs.ba, Internetska stranica/Web site: <http://www.fzs.ba>

Odgovara: Doc. dr. Emir Kremić, direktor
Person responsible: Assist. Prof. Dr. Emir Kremić, Director General

Saopćenje pripremili: Fehrija Mehić, Elmina Ramić-Lukač
Prepared by: Fehrija Mehić, Elmina Ramic-Lukac

Those using data from this issue are requested to state the source

Podaci iz ovog saopćenja objavljuju se na internetu
First Release data are published on the Internet